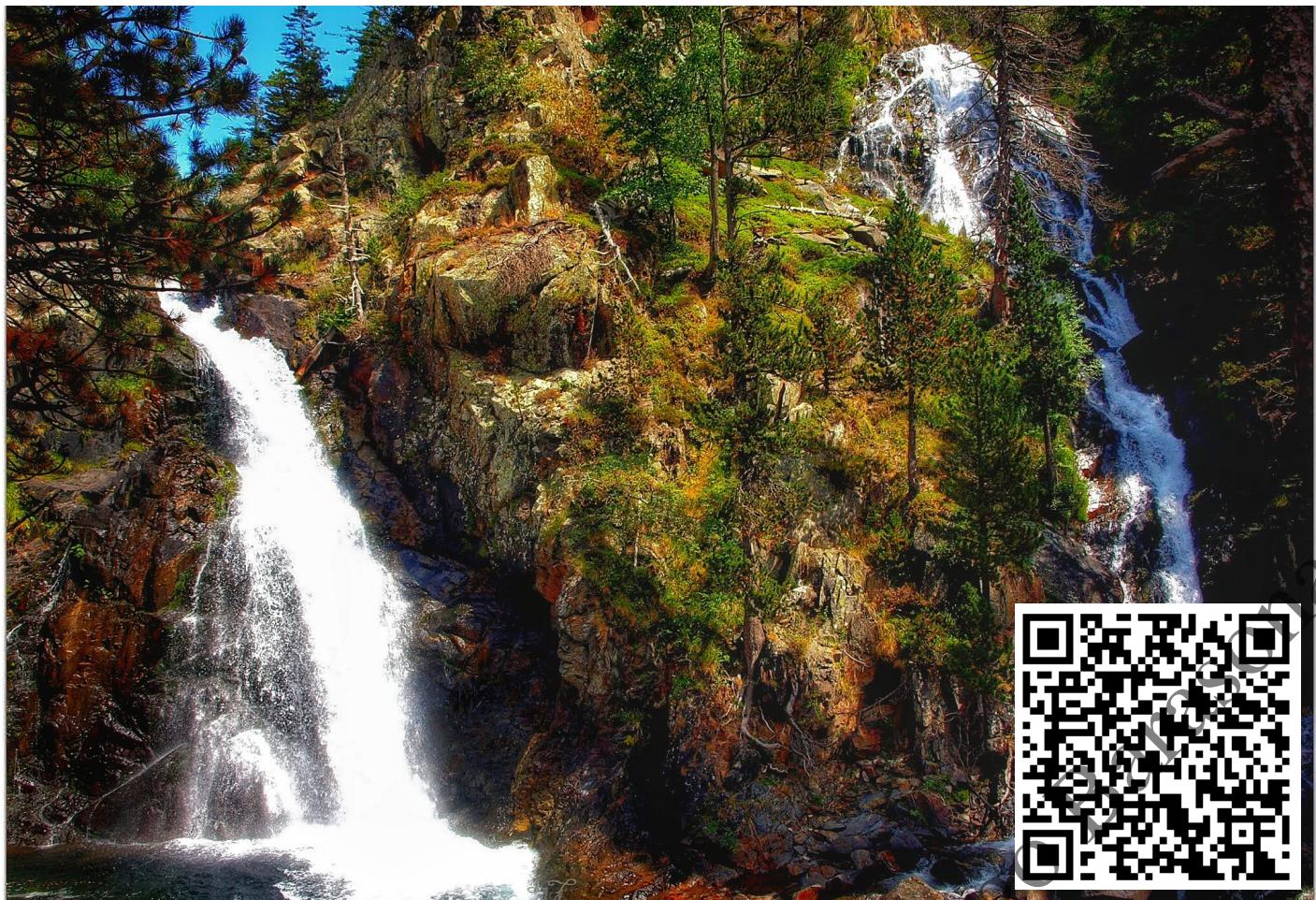


SENDERO BOTÁNICO GORGAS DE ALBA



La ruta comienza en el aparcamiento junto al Hotel Turpi.

Desde el camping, ir en dirección Benasque, atravesar el pueblo y continuar la carretera, hasta el desvío al Hotel Turpi, se encuentra señalizado, a la derecha de la carretera (a 1 h 15 min desde el Camping).

Este sendero recorre parte del antiguo camino que unía el Reino de Aragón con el sur de Francia por la Bal de Benás (Valle de Benasque).

El sendero nos lleva hasta las gorgas del Alba, que podremos observar desde el mirador construido sobre unas pasarelas que nos ofrecen unas espectaculares vistas de las cascadas.

Se trata de una ruta fresca, que discurre por bosques de hayas, tejos y Pino negro.

Durante todo el recorrido encontrarás pequeños paneles temáticos sobre las numerosas especies de árboles y arbustos.

Ideal para realizar en primavera, verano y otoño (por el colorido del bosque de hayas).

Dificultad: Baja-Media.

This walk starts in the Parking next to Hotel Turpi.

It is 1 hour and 15 minutes driving from here: go towards Benasque, go through the village and go past until the exit to Hotel Turpi, take that road to the right.

This path travels round part of the old way which linked the two Aragon's kingdom and the south of France over the « Bal de Benás » (Benasque Valley) and drives us to Gorgas del Alba . You will arrive to the viewpoint built over a footbridge that shows a spectacular view of the waterfalls.

It is a cool walk, in the shade of the beechs, yews and black pines trees.

During the whole journey you will find thematic boards about trees and shrubs.

It's ideal in spring, summer or autumn due to the beechs forest colourful.

Difficulty: Easy-Medium

Ce parcours commence au Parking à côté de l'hôtel Turpi.

Depuis le camping, il faut prendre la route direction Benasque, traverser le village et continuer pour la route jusqu'à la déviation à l'Hôtel Turpi qui se trouve signalisé à droite. (1 h 15 minutes en voiture depuis le camping)

Ce parcours fait partie de l'ancien chemin qui lié les Royaume d'Aragon et la France par la Bal de Benás (Vallée de Benasque).

Le sentier arrive aux Gorgas del Alba, lesquelles peuvent être observés depuis le belvédère construit sur les passerelles qui nous offrent un panoramique exceptionnel des cascades.

La route traverse des forêts de hêtres, ifs et pin noir.

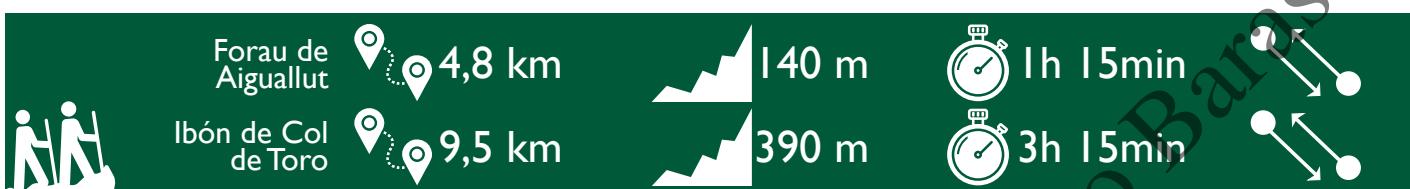
Tout au long du parcours, vous trouverez des panneaux thématiques sur la flore.

Il est préférable de le réaliser en printemps, été ou automne (grâce à la couler des hêtres)

Difficulté: Faible - Moyenne



FORAU DE AIGUALLUT - IBÓN COL DE TORO



La ruta empieza en el aparcamiento de La Besurta

Desde el camping, ir en dirección Benasque, atravesar el pueblo y continuar la carretera, hasta el desvío de Llanos del Hospital (a la derecha). (1 h 30 min desde el camping)

Desde finales de junio hasta mediados de septiembre es necesario aparcar el coche en el aparcamiento de Vado del Hospital, y acceder a La Besurta en autobús, o bien a pie. Consultar horario y precios de los autobuses en recepción.

Esta ruta nos lleva al mítico Forau de Aiguallut, un sumidero por el que el río de Barrancs penetra y discurre subterráneamente hasta que aflora al otro lado del Pirineo, en la Val d'Aran, alumbrando al Garona, que vierte en el Atlántico (Francia). El Plan de Aiguallut es un lugar idóneo para hacer un descanso, comer y remojarse, con unas fantásticas vistas al Aneto y su glaciar.

Si se quiere, se puede continuar hasta el ibón de Col de Toro. Para ello hay que atravesar el Plan d'Aiguallut y continuar por el sendero que remonta la Ball de l'Escaleta.

La temporada idónea para realizarlo es en primavera (una vez se han retirado las nieves), verano u otoño.

Dificultad: Forau de Aiguallut: Baja-Media. Ibón de Col de Toro: Media.

 This walk starts at the car park of La Besurta.

 It is 1 hour and a half from the Camping : go towards Benasque, go across the town and go on the road until the exit of « Llanos del Hospital ». Then, continue the road until reach « La Besurta »

From end of June until mid September you need to park the car in the parking of « Vado del Hospital » and arrive to « La Besurta » by bus or walking. You can consult bus' fare and schedule at reception.

This walk drives us to the fabulous « Forau d'Aiguallut », a sinkhole where Barrancs' River flow into the ground until it surfaces on the other side of the Pyrenees, in « Val d'Aran », and after that in the Garona River, which flows into the Atlantic Ocean (France).

The plain of Aiguallut, with fantastic views of the Aneto and its glacier, is a nice place to rest, get a bite and take a dip. It is possible to continue to the « Col de Toro » Tarn by crossing the plain of Aiguallut and continue the path to « Ball de l'Escaleta ».

It is perfect to go in spring, summer or autumn.

Difficulty: Easy-Medium (Forau de Aiguallut); Medium (Ibon Col de Toro)

 Ce parcours commence au Parking de La Besurta

 Depuis le camping, il faut prendre la route direction Benasque, traverser le village et continuer la route jusqu'à la déviation à Llanos del Hospital (à droite). Après, continuer la route jusqu'à La Besurta. (1 h 30 min en voiture depuis le camping)

Depuis la fin de juin jusqu'à la moitié de septembre il est obligatoire de se garer au Parking de Vado del Hospital, et arriver à La Besurta en bus ou à pied. Consulter les horaires et les prix des bus à l'accueil du camping.

Ce sentier arrive au mythique Forau d'Aiguallut, un trou dans la roche par lequel le rive de Barrancs coule de manière souterrain et apparaît à l'autre côté des Pyrénées, dans la Val d'Aran, et en se jetant dans le Garonne, et celui-ci dans l'Océan Atlantique, en France. Le Plan d'Aiguallut est en endroit idéal pour se reposer, déjeuner et se rafraîchir, en contemplant l'Aneto et son glacier.

Il est possible de continuer la route jusqu'à l'Ibon de Col de Toro: nous traverserons le Plan d'Aiguallut et continuer par le sentier qui monte à la Ball de l'Escaleta.

Il est recommandé de réaliser cette route pendant le printemps (quand les neiges seront disparues), en été ou en automne

Difficultée: Forau de Aiguallut: Faible - Moyenne. Ibón de Col de Toro: Moyenne



REFUGIO DE LA RENCLUSA - FORAU DE AIGUALLUT



La ruta empieza en el aparcamiento de La Besurta

Desde el camping, ir en dirección Benasque, atravesar el pueblo y continuar la carretera, hasta el desvío de Llanos del Hospital (a la derecha). (1 h 30 min desde el camping)

Desde finales de junio hasta mediados de septiembre es necesario aparcar el coche en el aparcamiento de Vado del Hospital, y acceder a La Besurta en autobús, o bien a pie. Consultar horario y precios de los autobuses en recepción.

Esta es otra alternativa para llegar al Forau de Aiguallut, pasando por el refugio de la Renclusa, punto intermedio donde poder descansar, y realizar la ruta de manera circular.

Dificultad: Media.



This walk starts at the car park of La Besurta.

It is 1 hour and a half from the Camping : go towards Benasque, go across the town and go on the road until the exit of « Llanos del Hospital ». Then, continue the road until reach « La Besurta »

From end of June until mid September you need to park the car in the parking of « Vado del Hospital » and arrive to « La Besurta » by bus or walking. You can consult bus' fare and schedule at reception.

This is the alternative to reach till "Forau De Aiguallut" going through the Renclusa shelter, an half-way point where you can rest and make the circular walk.

Difficulty: Medium

Ce parcours commence au Parking de La Besurta

Depuis le camping, il faut prendre la route direction Benasque, traverser le village et continuer la route jusqu'à la déviation à Llanos del Hospital (à droite). Après, continuer la route jusqu'à La Besurta. (1 h 30 min en voiture depuis le camping)

Depuis la fin de juin jusqu'à la moitié de septembre il est obligatoire de se garer au Parking de Vado del Hospital, et arriver à La Besurta en bus ou à pied. Consulter les horaires et les prix des bus à l'accueil du camping.

Il s'agit d'un parcours circulaire alternatif pour arriver au Forau d'Aiguallut, par le Refuge de La Renclusa.

Difficultée: Faible - Moyenne



VALLE DE ESTÓS - IBONET DE BATISIELLES - IBÓN DE ESCARPINOSA



13 km



780 m



4h 50min



 La ruta comienza en el aparcamiento de Estós.

Desde el camping, ir en dirección Benasque, atravesar el pueblo y continuar la carretera hasta el desvío al Valle del Estós (a la izquierda). Tomar el desvío y continuar hasta el aparcamiento (1 h 10 min desde el camping).

Este sendero transcurre en parte por el valle de Estós, un valle amplio, verde, salpicado de bosques y flanqueado por gigantes de más de 3.000 m que aportan grandiosidad a un paisaje muy armonioso en cualquier época del año. La ruta llega hasta el ibonet de Batisielles y concluye en el impresionante ibón de Escarpinosa, en cuyas aguas podemos ver reflejadas las magníficas agujas del Perramó.

Desde el ibonet de Batisielles está señalizada la ruta hacia el Ibón de Escarpinosa o hacia el Ibón Gran de Batisielles por el GR 11. Si se decide ir a este último, en lugar de a Escarpinosa, hay que estar atento a la señalización, a través de hitos o mojones. La distancia total al Ibón de Batisielles son 15,6 km, y el desnivel total 1.000 m. Aunque la ruta no presenta dificultad, hay que tener en cuenta que el desnivel y el esfuerzo físico comienzan a ser considerables.

Es recomendable hacerlo en primavera (una vez se hayan retirado las nieves), verano u otoño.

Dificultad: Media - Alta

 This walk starts at the car park of Estos.

 It takes an hour and ten minutes driving from the Camping: go towards Benasque, go across the town and go on the road until the exit to «Valle de Estós» (left hand). Then, take it and continue until reach the parking.

This path runs through the Estós' Valley, a very wide green valley dotted with forests and mountains of over 3,000 metres showing an harmonious landscape. This walk ends at the «Ibonet (little Tarn) de Batisielles» and the impressive Tarn of Escarpinosa in which waters are reflected the magnificent Perramó' Spires (Agujas del Perramó).

From the Ibonet de Batisielles there are two walks signposted :

- Escarpinosa's Tarn

- Gran de Batisielles' Tarn (GR 11). Watch the milestones ! Total distance: 15,6 km ; Fall: 1000 metres.

This is perfect to go in spring, summer or autumn.

Difficulty: Medium - High

 Ce parcours commence au Parking d'Estos.

 Depuis le camping, il faut prendre la route direction Benasque, traverser le village et continuer la route jusqu'à la déviation à la Vallée d'Estos (à gauche). Après, continuer jusqu'au parking (1 h 10 en voiture depuis le camping

Ce sentier parcourt une partie de la Vallée de Estos, une large et verte vallée parsemée par forets et entourée des sommets de plus de 3.000 mètres. Un paysage grandiose et harmonieux toute l'année. Cette route nous conduit à l'ibonet (petit ibon) de Batisielles et finit à l'Ibon de Escarpinosa, où nous pouvons contempler les aiguilles du Perramó.

Depuis l'Ibonet de Batisielles, il est également possible d'arriver jusqu'à l'Ibon Gran de Batisielles par le GR 11. Si vous choisissez cette dernière option, il faut faire attention à la signalisation avec des bornes en pierre. La distance totale à l'Ibon Gran de Batisielles est 15.6 km, et le dénivelé total 1.000 m. Même si le sentier n'est pas difficile, il faut savoir que le dénivelé et l'effort physique sont considérables.

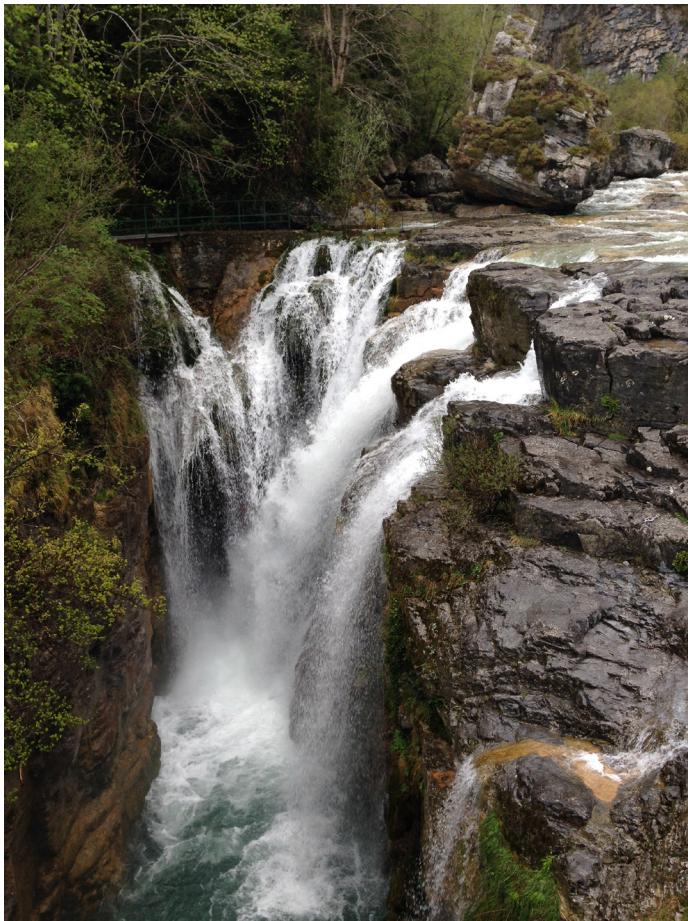
Il est recommandé de le réaliser pendant le printemps (quand les neiges seront disparues), en été ou en automne.

Difficulté: Moyenne - haute



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

Camping Lago Barasona



ERETA DE BIÉS SAN ÚRBEZ PUENTE RÍO BELLÓS RÍO ASO ERETA DE BIÉS



La ruta comienza en el aparcamiento de la Ereta de Bies. Desde el camping, ir en dirección Campo, y antes de llegar a Campo, coger el desvío a Aínsa. Una vez ahí, cruzar el puente, y tomar el desvío a la derecha hacia Bielsa y llegar hasta Escalona. En Escalona, en la rotonda, tomar la segunda salida hacia Fanlo, Puyarruego, Cañón de Añisclo. Continuar por la carretera del cañón de Añisclo hasta el aparcamiento de la Ereta de Bies (o San Úrbez). (1 h 10 min desde el camping).

En épocas de máxima afluencia (verano y Semana Santa), la carretera del Cañón de Añisclo es de un solo sentido (S-N o ascenso), debiendo realizarse la vuelta por la carretera que va desde Buerba a Puyarruego. Consultar regulaciones de acceso en recepción.

Las aguas del río Bellós y su afluente el Aso se unen a los pies de la ermita rupestre de San Úrbez, en uno de los parajes más bellos del parque nacional. Atravesaremos el cañón por el impresionante puente de San Úrbez, descubriremos los restos de un antiguo molino y nos deleitaremos con la Cascada de río Aso.

Sendero de baja dificultad, ideal para disfrutar en familia con los más pequeños.

Es recomendable hacerlo en primavera (una vez se hayan retirado las nieves), verano u otoño.

Dificultad: Baja.

This walk starts at the car park of Ereta de Bies.

Go towards Campo from the Camping, and just before arriving Campo, take the exit to Aínsa. When there, cross the bridge and take the right exit to Bielsa. Then, arrive till Escalona and take the second exit in the roundabout towards Fanlo, Puyarruego, Cañón de Añisclo. Drive on the Cañón de Añisclo Road until the car park in La Ereta de Bies (or San Úrbez). (It is an hour and 10 minutes driving from here).

In summer and Easter, the road to Cañón de Añisclo is one-way (S-N), so the coming back has to be through the road that goes from Buerba to Puyarruego. These regulations can be consulted at reception

Under the Rock Hermitage of San Úrbez, both, Bellós River and its tributary, join their waters making one of the most beautiful location in the national Park. You will walk through the canyon by crossing the amazing bridge of San Úrbez, then watching remainders of old mill and finally you will feast your eyes with the cascade in the Aso River.

It is an easy walk, ideal to enjoy with kids.

You can make it in spring (when the snow had melted away), summer and autumn.

Difficulty: Easy

Ce parcours commence au Parking Ereta de Bies.

Sortir du camping et suivre direction Campo. Avant d'arriver à Campo, prendre la déviation vers Aínsa. Traverser le pont d'Aínsa et prendre la déviation à droite vers Bielsa et arriver jusqu'à Escalona. Dans le rond point d'Escalona, prendre la deuxième sortie vers Fanlo, Puyarruego, Cañón de Añisclo. Continuer la route du Cañón de Añisclo jusqu'au parking de Ereta de Bies (ou San Úrbez). (1 h 10 min en voiture depuis le camping).

Pendant l'été les vacances de Pâques, la circulation par la chaussée du Cañón d'Añisclo est uniquement permise en sens S-N ou ascendant, et le retour doit être réalisé par la route de Buerba à Puyarruego. Consulter les régulations et le calendrier d'accès à l'accueil du camping.

Le gave de Bellós et son affluent Aso se joignent au pied de l'ermitage rupestre de San Úrbez, un des plus beaux paysages du parc national. Nous traversons le canyon par le pont de San Úrbez, et nous découvrons les restes d'un ancien moulin et nous nous régalerons avec la cascade du gave d'Aso.

La difficulté de ce sentier est basse, étant idéal pour profiter en famille avec les plus petits.

Il est recommandé de le réaliser pendant le printemps (quand les neiges seront disparues), en été ou en automne.

Difficulté: Faible



ERETA DE BIÉS - SAN ÚRBEZ - LA RIPARETA



 La ruta comienza en el aparcamiento de la Ereta de Bies. Desde el camping, ir en dirección Campo, y antes de llegar a Campo, coger el desvío a Aínsa. Una vez ahí, cruzar el puente, y tomar el desvío a la derecha hacia Bielsa y llegar hasta Escalona. En Escalona, en la rotonda, tomar la segunda salida hacia Fanlo, Puyarruego, Cañón de Añisclo. Continuar por la carretera del cañón de Añisclo hasta el aparcamiento de la Ereta de Bies (o San Úrbez). (1 h 10 min desde el camping).

En épocas de máxima afluencia (verano y Semana Santa), la carretera del Cañón de Añisclo es de un solo sentido (S-N o ascenso), debiendo realizarse la vuelta por la carretera que va desde Buerba a Puyarruego. Consultar regulaciones de acceso en recepción.

Nos sumergimos en las entrañas de la mayor garganta de la cordillera pirenaica, el Cañón de Añisclo. Entre bosques húmedos y sombríos se remonta el río Bellós, siempre flanqueado por gigantescas murallas rocosas. Aunque el desnivel a superar es importante, la belleza de los paisajes compensa cualquier esfuerzo.

Es recomendable hacerlo en primavera (una vez se hayan retirado las nieves), verano u otoño.

Dificultad: Media.

 This walk starts at the car park of Ereta de Bies.

 Go towards Campo from the Camping, and just before arriving Campo, take the exit to Aínsa. When there, cross the bridge and take the right exit to Bielsa. Then, arrive till Escalona and take the second exit in the roundabout towards Fanlo, Puyarruego, Cañón de Añisclo. Drive on the Cañón de Añisclo Road until the car park in La Ereta de Bies (or San Úrbez). (It is an hour and 10 minutes driving from here).

In summer and Easter, the road to Cañón de Añisclo is one-way (S-N), so the coming back has to be through the road that goes from Buerba to Puyarruego. These regulations can be consulted at reception

This is the biggest gorge in the Pyrenean mountain range: The Añisclo Canyon. This walk goes into the heart of the mountains, damp and dismal forests where the Bellós River runs, always amongst huge mountains.

Although the fall is considerable, the beauty of the landscape worths the effort.

Difficulty: Medium

 Ce parcours commence au Parking Ereta de Bies.

 Sortir du camping et suivre direction Campo. Avant d'arriver à Campo, prendre la déviation vers Aínsa. Traverser le pont d'Aínsa et prendre la déviation à droite vers Bielsa et arriver jusqu'à Escalona. Dans le rond point d'Escalona, prendre la deuxième sortie vers Fanlo, Puyarruego, Cañón de Añisclo. Continuer la route du Cañón de Añisclo jusqu'au parking de Ereta de Bies (ou San Úrbez). (1 h 10 min en voiture depuis le camping).

Pendant l'été les vacances de Pâques, la circulation par la chaussée du Cañón d'Añisclo est uniquement permise en sens S-N ou ascendant, et le retour doit être réalisé par la route de Buerba à Puyarruego. Consulter les régulations et le calendrier d'accès à l'accueil du camping.

Nous nous enfonçons dans la plus grande gorge des Pyrénées, le Canyon d'Añisclo. Le gave de Bellós remonte entre les forêts humides et sombres, entouré par gigantesques parois en roche.

Le dénivelé de ce parcours est important, mais la beauté des paysages récompensent l'effort.

Il est recommandé de le réaliser pendant le printemps (quand les neiges seront disparues), en été ou en automne.

Difficulté: Moyenne.



LLANOS DE LA LARRI



 La ruta comienza en el aparcamiento del Valle de Pineta.

Desde el camping, ir en dirección Campo, y antes de llegar a Campo, coger el desvío a Aínsa. Una vez ahí, cruzar el puente, y tomar el desvío a la derecha hacia Bielsa. Poco después de sobrepasar Bielsa tomaremos un desvío a mano izquierda hacia el Parador de Monte Perdido. Unos cientos de metros antes de llegar al parador nos encontraremos a mano izquierda y cruzando el puente sobre el río Cinca, una gran explanada donde podremos aparcar el coche. (1 h 35 min desde el camping)

La Larri, afluente del río Cinca, es un claro ejemplo de valle glaciar colgado, resultado de la acción erosiva ejercida por los glaciares del Cuaternario. Esta ruta nos permite disfrutar de grandes hayedos, diversas cascadas y extensas praderas. A su vez, y como gran telón de fondo, nos acompañarán las vertiginosas paredes de la cara norte del macizo de Monte Perdido.

La ruta comienza por la pista forestal de La Larri, hasta llegar a los Llanos de La Larri. El regreso se puede realizar por el mismo camino o bien por otros dos alternativos. Uno de ellos desciende por el sendero marcado como GR 11 y que finaliza en el Parador Nacional. Otra opción es regresar por la pista hasta el puente sobre el barranco de La Larri, ya que junto a él se localiza el inicio del Camino de las Cascadas que termina en el aparcamiento. Si se opta por esta última posibilidad, se debe extremar la precaución, ya que el sendero es muy pendiente y es fácil resbalar debido a la humedad del suelo.

La temporada idónea para realizarlo es en primavera (una vez se han retirado las nieves), verano u otoño, cuando se puede contemplar el colorido de los bosques de hayas.

Dificultad: Baja

 This walk starts at the car park in Valle de Pineta.

 It takes an hour and 35 minutes driving: go towards Campo from the Camping, and just before arriving Campo, take the exit to Aínsa. When there, cross the bridge and take the right exit to Bielsa. Go on by Bielsa and further on take the exit on the left to Parador de Monte Perdido. Some hundreds metres before arriving there, you will see on your left hand crossing a bridge over the Cinca River, a very big Park lot.

La Larri, a branch of the Cinca River, is a good example of a glacier valley, as a result of the erosive action of the glaciers in the Quaternary period.

In this journey you can enjoy waterfalls, beeches and vast meadows. Besides, during the walk you will see the dizzy walls of the Monte Perdido massif.

The walk starts from a forest path in La Larri, until reach Los Llanos de La Larri. The coming back can be walked by the same way or by other two alternatives:

- The first is the one sign-posted as GR 11 that ends in the National Parador

- The second one is taking back the path till the bridge over the La Larri ravine and then take the waterfalls path (Camino de las Cascadas) which ends in the car park. If you take this second way, just be careful with the slope, it might be slippery.

Perfect season to make it is in spring, summer and autumn when the colourful of the beech forest can be seen.

Difficulty: Easy

 Ce parcours commence au parking de la Vallée de Pineta.

 Sortir du camping et suivre direction Campo. Avant d'arriver à Campo, prendre la déviation vers Aínsa. Traverser le pont d'Aínsa et prendre la déviation à droite vers Bielsa. Peu après de dépasser Bielsa il faut prendre la déviation à gauche vers le Parador de Monte Perdido. Quelques centaines de mètres avant d'arriver au Parador, nous traverserons le pont sur le Cinca pour nous garer. (1 h 35 min en voiture depuis le camping)

La Larri, affluent du Cinca, est un excellent exemple de vallée glaciée, résultat de l'action erosive des glaciers du quaternaire. Cette route traverse des grandes hêtraies, plusieurs cascades et larges prairies, et en toile de fond, les vertigineux parois de la face nord du massif de Mont Perdu.

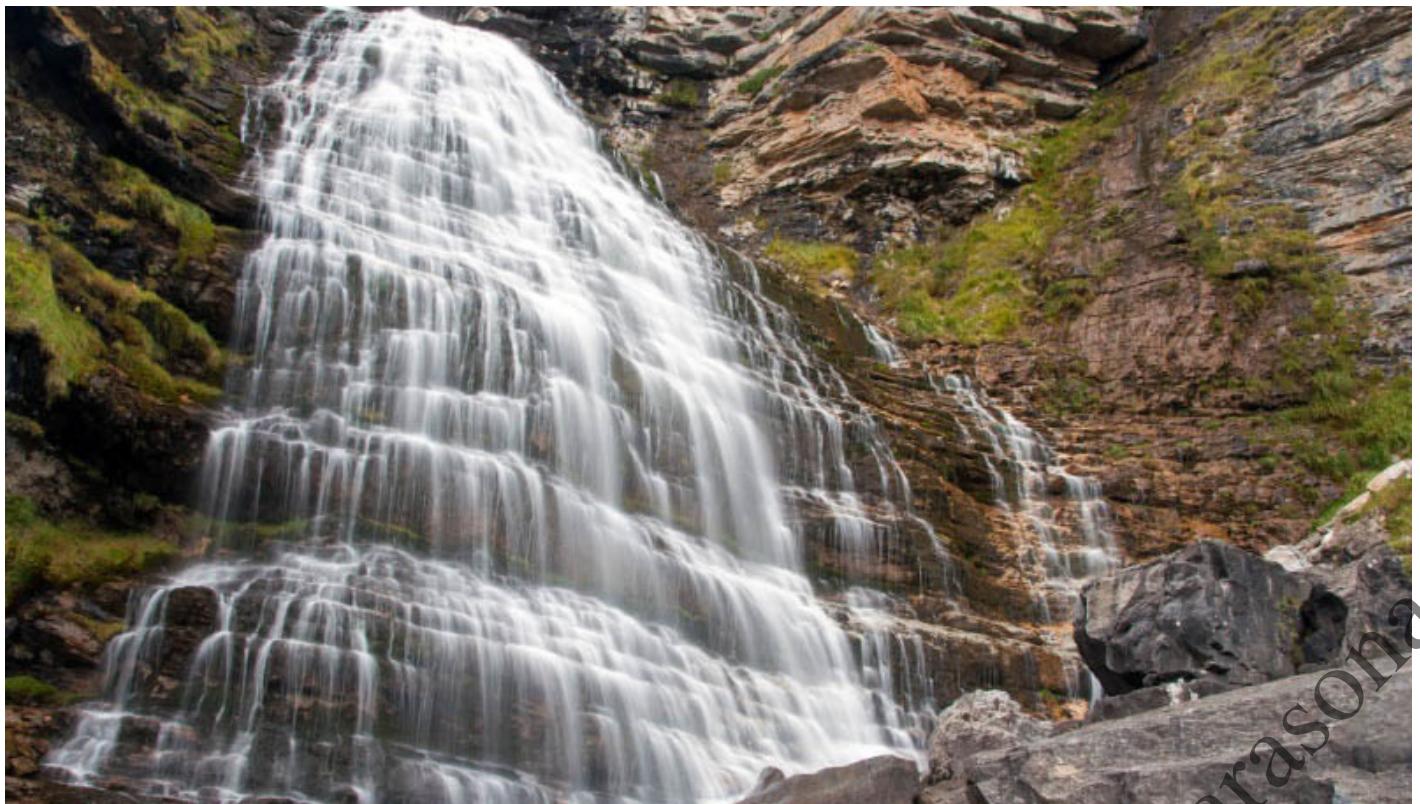
Le parcours départ de la piste de La Larri, jusqu'à arriver au plan de La Larri. Le retour peut être réalisé pour le même chemin, ou par deux autres différents. Une des options est par le sentier GR 11, lequel finit au Parador Nacional. L'autre option est de retourner par la piste jusqu'au pont sur le canyon de La Larri, et descendre par le Chemin des Cascades, lequel finit au parking. Si vous choisissez cette dernière option, il faut être prudent, étant donné que la pente du sentier est très marquée, et glissant à cause de l'humidité.

Il est recommandé de le réaliser pendant le printemps (quand les neiges seront disparues), en été ou en automne, pour profiter de la couleur des hêtraies.

Difficulté: Faible



COLA DE CABALLO



16,5 km



500 m



5h 15min



 La ruta comienza en el aparcamiento de la Pradera de Ordesa.

Desde el camping, ir en dirección Campo, y antes de llegar a Campo, coger el desvío a Aínsa. Atravesar Aínsa y continuar en dirección Boltaña y Broto. Después de Broto, continuar la carretera y tomar el desvío a Torla y Ordesa.

En Semana Santa, verano y puentes, es necesario dejar el coche en el aparcamiento del centro de visitantes del parque nacional en Torla y acceder a la pradera en autobús. Consultar el calendario y los horarios de los autobuses en recepción. El resto del año se puede acceder en vehículo hasta la pradera. (1 h 45 min en coche desde el camping hasta la Pradera de Ordesa).

Esta ruta es la más frecuentada del Valle de Ordesa. Durante la ruta se recorre un frondoso hayedo-abetal, se pasa por un conjunto de pintorescas cascadas, pastizales y praderas hasta llegar al imponente Circo de Soaso, donde se obtiene una buena panorámica del macizo de Monte Perdido. En la cabecera de este valle glaciar se encuentra la afamada cascada de la Cola de Caballo (1.760 m) y el final de esta excursión. El regreso se efectúa siguiendo el mismo itinerario.

La temporada idónea para realizarlo es en primavera (una vez se han retirado las nieves), verano u otoño, cuando se puede contemplar el colorido de los bosques de hayas.

Dificultad: Media - Baja



This walk starts at the Car park in La Pradera de Ordesa



Go towards Campo from the Camping, and just before arrive in Campo, take the exit to Ainsa. Go pass Ainsa and follow to Boltaña and Broto. Then, Broto passed, go on the road and get the exit to Torla and Ordesa.

At Easter, summer and long weekends, you must leave the car in the car park for visitors of the National Park and access the meadow by bus. You can consult timetable and calendar at reception. Rest of the year it is possible to get in the meadow by car. (This is an hour and 45 minutes by car).

This is the most usual walk in the Ordesa Valley. During the journey you will find a leafy beech-fir forest, several cascades, meadows and pasture land to finally reach the imposing Circo de Soaso, where you can get a good panoramic view of the Monte Perdido.

The famous Cola de Caballo (1760 m) places in this glacial valley. The return is the same way.

Perfect season to make it is in spring, summer and especially autumn when the colourful of the beech forest can be seen.

Difficulty: Medium - Easy



Ce parcours commence au parking de la Prairie d'Ordesa.



Sortir du camping et suivre direction Campo. Avant d'arriver à Campo, prendre la déviation vers Ainsa. Traverser Aínsa et continuer en direction Boltaña et Broto. Dépasser Broto, continuer la route et prendre la déviation à Torla et Ordesa.

Pendant l'été, les vacances de Pâques et les ponts, il est obligatoire de garer la voiture au Parking de Torla, à côté du Centre de Visiteurs, et prendre le Bus jusqu'à la Prairie d'Ordesa. Consulter le calendrier et les horaires des bus à l'accueil du camping. Pendant le reste de l'année il est possible d'arriver en voiture jusqu'à la Prairie. (1 h 45 min en voiture depuis le camping jusqu'à la Prairie d'Ordesa)

Ce sentier est le plus fréquenté de la Vallée d'Ordesa. Pendant la route, nous traverserons un profond hêtre-sapinière, divers et pittoresques cascades et prairies, jusqu'à arriver au grandiose Cirque de Soaso, où observer un panoramique du massif de Mont Perdu. Dans la tête de cette vallée glaciée se trouve la connue cascade de la Cola de Caballo (Queue de Cheval) (1.760 m) et la fin de la route. Nous ferons le retour par le même chemin.

Il est recommandé de le réaliser pendant le printemps (quand les neiges seront disparues), en été ou en automne, pour profiter de la couleur des hêtraies.

Difficulté: Medium - Faible



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

Camping Lago Barasona



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

SAN NICOLÁS DE BUJARUELO - PUENTE DE ONCINS



3,5 km



50 m



1 h



El punto de inicio es San Nicolás de Bujaruelo.

Desde el camping, ir en dirección Campo, y antes de llegar a Campo, coger el desvío a Aínsa. Atravesar Aínsa y continuar en dirección Boltaña y Broto. Después de Broto, continuar la carretera y tomar el desvío a Torla y después de Torla hacia Valle de Bujaruelo hasta el refugio de Bujaruelo (1 h 50 min en coche desde el camping)

Paseo sencillo para todos los públicos, que va desde el refugio hasta el puente de Oncins por la rivera del río. Durante el recorrido hay varias pozas.

Se recomienda hacerlo en primavera (cuando se hayan retirado las nieves), verano u otoño.

Dificultad: Baja.

This walk starts in San Nicolás de Bujaruelo

Go towards Campo and before arrive in Campo, take the exit to Aínsa. Pass through Aínsa and follow ahead Boltaña and Broto. After Broto, go on the road and get the exit to Torla and later, take the one to Valle de Bujaruelo until the shelter in Bujaruelo. (It takes an hour and 50 minutes driving from the Camping) We are talking about an easy way for everyone, it goes from the shelter until the bridge of Oncins, by the riverside. During the walk, you will find several river pools.

Advisable to go in spring (when the snow melted away), summer or autumn.

Difficulty: Easy

Le départ de ce parcours se trouve à San Nicolás de Bujaruelo.

Sortir du camping et suivre direction Campo. Avant d'arriver à Campo, prendre la déviation vers Aínsa. Traverser Aínsa et continuer en direction Boltaña et Broto. Dépasser Broto, continuer la route et prendre la déviation à Torla. Traverser Torla, et à continuation prendre la déviation vers Valle de Bujaruelo, jusqu'à arriver au refuge (1 h 45 min en voiture depuis le camping)

Il s'agit d'une promenade facile pour toute les publiques, qui part du refuge jusqu'au Pont d'Oncins, par la rive. Pendant le parcours nous trouverons plusieurs centres.

Il est recommandé de le réaliser pendant le printemps (quand les neiges seront disparues), en été ou en automne

Difficulté: Faible



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

SAN NICOLÁS DE BUJARUELO - VALLE DE ORDISO



El punto de inicio es San Nicolás de Bujaruelo.

Desde el camping, ir en dirección Campo, y antes de llegar a Campo, coger el desvío a Aínsa. Atravesar Aínsa y continuar en dirección Boltaña y Broto. Después de Broto, continuar la carretera y tomar el desvío a Torla y después de Torla hacia Valle de Bujaruelo hasta el refugio de Bujaruelo (1 h 45 min en coche desde el camping)

Recorrido con fantásticas vistas del Valle de Bujaruelo y el escondido Valle de Ordiso.

Se recomienda hacerlo en primavera (cuando se hayan retirado las nieves), verano u otoño.

Dificultad: Baja - Media.



This walk starts in San Nicolás de Bujaruelo

Go towards Campo and before arrive in Campo, take the exit to Aínsa. Pass through Aínsa and follow ahead Boltaña and Broto. After Broto, go on the road and get the exit to Torla and later, take the one to Valle de Bujaruelo until the shelter in Bujaruelo. (It takes an hour and 50 minutes driving from the Camping).

This is a tour with fantastic views of the Bujaruelo Valley and the hidden Ordiso Valley.

It is recommended to go in spring, summer and autumn.

Difficulty: Easy - Medium

Le départ de ce parcours se trouve à San Nicolás de Bujaruelo.

Sortir du camping et suivre direction Campo. Avant d'arriver à Campo, prendre la déviation vers Aínsa. Traverser Aínsa et continuer en direction Boltaña et Broto. Dépasser Broto, continuer la route et prendre la déviation à Torla. Traverser Torla, et à continuation prendre la déviation vers Valle de Bujaruelo, jusqu'à arriver au refuge (1 h 45 min en voiture depuis le camping)

Parcours pour profiter de la Vallée de Bujaruelo et la Vallée cachée d'Ordiso.

Il est recommandé de le réaliser pendant le printemps (quand les neiges seront disparues), en été ou en automne.

Difficulté: Faible - Moyenne



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

SAN NICOLÁS DE BUJARUELO - VALLE DE OTAL



13,5 km



315 m



3h 15min



El punto de inicio es San Nicolás de Bujaruelo.

Desde el camping, ir en dirección Campo, y antes de llegar a Campo, coger el desvío a Aínsa. Atravesar Aínsa y continuar en dirección Boltaña y Broto. Después de Broto, continuar la carretera y tomar el desvío a Torla y después de Torla hacia Valle de Bujaruelo hasta el refugio de Bujaruelo (1 h 45 min en coche desde el camping).

Recorrido por el valle de Bujaruelo y el valle de origen glaciar de Otal. Durante la ruta pueden observarse marmotas, vacas, pequeños bosques y una variada flora.

Se recomienda hacerlo en primavera (cuando se hayan retirado las nieves), verano u otoño.

Dificultad: Media.



This walk starts in San Nicolás de Bujaruelo

Go towards Campo and before arrive in Campo, take the exit to Aínsa. Pass through Aínsa and follow ahead Boltaña and Broto. After Broto, go on the road and get the exit to Torla and later, take the one to Valle de Bujaruelo until the shelter in Bujaruelo. (It takes an hour and 50 minutes driving from the Camping).

This is a walk around Bujaruelo Valley and the Otal glacier valley. During the way you can see cows, marmots, forests and a variety of plant life.

Advisable to go in spring (when the snow melted away), summer or autumn.

Difficulty: Medium



Le départ de ce parcours se trouve à San Nicolás de Bujaruelo.

Sortir du camping et suivre direction Campo. Avant d'arriver à Campo, prendre la déviation vers Aínsa. Traverser Aínsa et continuer en direction Boltaña et Broto. Dépasser Broto, continuer la route et prendre la déviation à Torla. Traverser Torla, et à continuation prendre la déviation vers Valle de Bujaruelo, jusqu'à arriver au refuge (1 h 45 min en voiture depuis le camping).

Parcours par la Vallée de Bujaruelo et la vallée glaciaire d'Otal. Pendant la route, vous pouvez observer des marmottes, vaches, des forêts et une diverse flore.

Il est recommandé de le réaliser pendant le printemps (quand les neiges seront disparues), en été ou en automne.

Difficulté: Moyenne



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

Camping Lago Barasona



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

PASARELAS DE ALQUÉZAR



	Ruta corta	2,2 km	160 m	1h 30min	
	Ruta larga	3,1 km	169 m	2h	



La ruta comienza en Alquézar. El coche debe dejarse en las zonas de aparcamiento habilitadas, en la parte alta del pueblo. El sendero se inicia cerca de la Plaza Rafael Ayerbe, (antigua plaza Mayor), antes de llegar a los pies de la Colegiata. Desde aquí ya veremos las indicaciones que nos marcan el inicio del sendero.

Desde el camping, salir en dirección Barbastro y Huesca, y a la altura del hospital de Barbastro tomar el desvío a la derecha hacia Alquézar y Sierra de Guara (40 min desde el camping)

Recorrido por el cañón del río Vero que resume las esencias paisajísticas, culturales y medioambientales del Parque Natural de la Sierra y los Cañones de Guara. Se trata de uno de los senderos más populares de Aragón, y cada año es visitado por más de cien mil personas. La ruta discurre por diversos tramos de pasarelas aéreas sobre el cañón del Río Vero. El baño está considerado peligroso si no se conoce el río, pues hay zonas de sifones. Hay zonas de escasa profundidad donde es posible remojarse y refrescarse.

Desde la Oficina de Turismo de Alquézar se pueden alquilar cascos para el recorrido (recomendado por motivos de seguridad)

Puede realizarse en cualquier época del año, teniendo en cuenta que las épocas de mayor afluencia son Semana Santa, puentes y verano. La mejor época es primavera y otoño. Se recomienda evitar en la medida de lo posible los días de viento, lluvia con heladas o avisos de tormenta, así como las horas más calurosas en verano (de 11.00 a 16.00)

En caso de gran afluencia de público, o meteorología adversa se puede realizar la Ruta de las Balsas de Basacol. Se trata de un recorrido circular que parte del parking y piscinas, donde aparece señalizado el observatorio de aves y el camino natural del Somontano, y a partir de ahí se indica la ruta hacia las Balsas de Basacol.

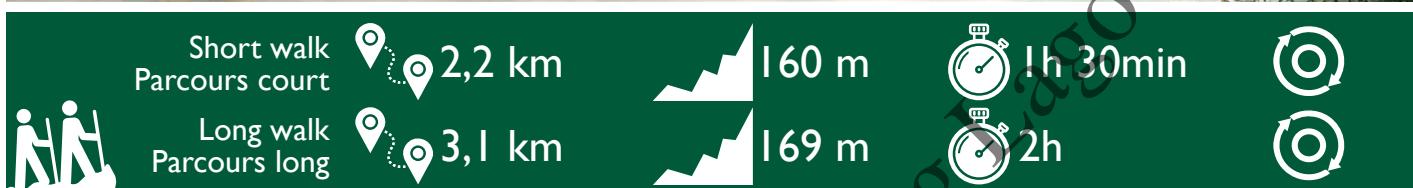
En ambos casos se trata de recorridos ideales para realizar con niños y en familia.

Dificultad: Baja.



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

PASARELAS DE ALQUÉZAR



 This walk starts in Alquézar: The car must be parked in the upper part of town, prepared for that. The walk starts in the Plaza Mayor in the centre of Alquézar. Take the street that heads towards the collegiate castle and at the first turn-off to the left, go down a stone ramp. Here, you will see the first sign indicating the "Pasarelas de Vero" (Footbridges of Vero)

Going from the Camping, take direction to Barbastro and Huesca and when you arrive by the hospital of Barbastro, take the right exit to Alquézar and Sierra de Guara (It is 40 minutes time driving from here).

This journey goes along the River Vero ravine and it shows part of the cultural, environmental and landscape essence of the Guara Natural Park (Parque Natural de la Sierra y los Cañones de Guara).

It is one of the most popular paths in Aragón and it is visited for more than one hundred thousand people every year.

This walk runs by some stretches of air footbridges over the canyon of the Vero river. The bath is considered dangerous if there is unawareness due to the flooded underground chambers areas. Nevertheless, there are also some areas where the water is not very deep and it is possible to go in for a dip.

Helmets to rent are available in the tourist office in Alquézar (security advice)

You can make this way any time of the year, keeping in mind that Easter, long weekends and summer are crowded. Best season is autumn and spring. You should avoid windy days, rain and freeze or storm alerts, as well as the hotter hours in summer (from 11:00 am till 4:00pm)

When there was high attendance or adverse weather it is possible to chose the Balsas de Basacol walk, which is a round walk that starts next to the parking and swimming pools, where you can see indicated the birds sighting and the natural way to Somontano, and from here, the route to Las Balsas de Basacol is also sign-posted.

Both walkings are perfect to do with the family, kids included.

Difficulty: Easy

 Le parcours commence à Alquézar. Il faut garer la voiture dans la zone de parking aménagé, dans la partie haute du village. Le sentier commence près de la Place Rafael Ayerbe (ancien Plaza Mayor). Avant d'arriver à la Colegiata, nous verrons la signalisation qui marque le départ du sentier.

Depuis le camping, sortir en direction Barbastro et Huesca, et après passer l'hôpital de Barbastro, prendre la déviation à droite vers Alquézar et Sierra de Guara (40 min en voiture depuis le camping).

Parcours par le Canyon du Vero qui résume les caractéristiques paysagères, culturelles et environnementales du Parc Naturel de la Sierra y los Cañones de Guara. Il s'agit d'un des sentiers les plus populaires d'Aragon qui est visité par plus de cent mil personnes chaque année. Le sentier passe par tronçons de passerelles aériennes sur le canyon du Vero. Le bain est considéré dangereux si on ne connaît pas le rive, car il ya des siphons. Il y a des zones peu profondes où il est possible de se rafraîchir.

Des casques pour faire le parcours peuvent être loués à l'Office du Tourisme d'Alquézar (recommandé par des raisons de sécurité).

Ce sentier peut être parcouru toute l'année, mais il faut savoir que les périodes les plus fréquentées sont les vacances de Pâques, l'été et les ponts. La période la plus recommandable est le printemps et l'automne. Il est recommandé d'éviter les jours de vent, de pluie, de gelées et de tempêtes, ainsi que les heures les plus chaleureuses pendant l'été (de 11 à 16 h).

Les jours de grande fréquentation ou les jours avec météorologie défavorable, vous pouvez réaliser une route alternative: les Balsas de Basacol. Il s'agit d'un parcours circulaire qui part du parking et les piscines, ou vous trouverez la signalisation vers l'observatoire des oiseaux et le Camino Natural del Somontano, et à partir de ce point, vous trouverez les indications vers les Balsas de Basacol.

Les deux parcours sont idéals pour les enfants et pour les familles.

Difficulté: Faible





TOZAL DE MALLATA



2,2 km



140 m



50 min



La ruta comienza en el Mirador del Vero (Colungo)

Desde el camping, salir en dirección Barbastro y Huesca, y a la altura del hospital de Barbastro tomar el desvío a la derecha hacia Alquézar y Sierra de Guara. Continuar por esta carretera y coger el desvío a la derecha en dirección Colungo. Atravesar Colungo y continuar por la carretera. Antes de llegar a Lecina hay un aparcamiento a la izquierda, al pie de la carretera con un cartel que dice “Barranco de Portiacha” (1 h en coche desde el camping)

Desde el Mirador del Vero y atravesando el barranco de Portiacha, se accede al Tozal de Mallata por un itinerario señalizado de 20 minutos de duración (ida). A ello hay que sumar una hora y media de la visita a los abrigos para quienes hagan uso del servicio de guías especializados (consultar horarios en recepción).

Las pinturas rupestres de estos covachos (Patrimonio Mundial) son obra de pueblos agricultores y ganaderos de época Neolítica y de Edad del Bronce. En abrigos elevados y de difícil acceso pintaron figuras humanas y animales, signos y enigmáticas formas geométricas.

El recorrido ofrece magníficas vistas sobre el Pirineo y sobre todo, sobre el cañón del Vero.

Esta ruta puede realizarse durante todo el año.

Dificultad: Baja. Hay tramos de escaleras y barandillas para descender a los abrigos, en los que los más pequeños deberán ser vigilados.



This walk starts at the Vero Viewpoint (Colungo)

Go towards Barbastro and Huesca from the Camping, when you arrive by the hospital in Barbastro, take the right exit to Alquézar and Guara Sierra. Go along this road towards Colungo and cross it, then go on the same road. Before you arrive to Lecina, there is a car park on the left, and at road level there is a sign: “Barranco de Portiacha” (It is an hour driving)

The Tozal de Mallata can be reached from the viewpoint over the River Vero by taking the sign-posted route that crosses the Portiacha ravine. It takes approximately 20 minutes to get there, and a further hour and a half is needed to visit the cave with the help of a specialist guide. The paintings in these caves (part of a World Heritage Site) are the work of arable and livestock farmers in the Neolithic period and the Bronze Age.

The higher caves that are more difficult to reach reveal human and animal figures, symbols and enigmatic geometrical shapes. Along the route, there are magnificent views over the Pyrenees and into the depths of the Vero Canyon.

This is able to do any time of year.

Difficulty: Easy. There are stretches of foot-bridges and handrails to go down to the caves, where the little ones must be watched.



Le parcours commence au Belvédère du Vero (Colungo).

Depuis le camping, sortir en direction Barbastro et Huesca, et après passer l'hôpital de Barbastro, prendre la déviation à droite vers Alquézar et Sierra de Guara. Continuer cette route et prendre la déviation à droite vers Colungo. Traverser Colungo et continuer la route. Avant d'arriver à Lecina, il y a un parking à gauche, au pied de la route signalisé comme Barranco de Portiacha (1 h en voiture depuis le camping).

Depuis le Belvédère du Vero et traversant de Canyon de Portiacha, nous arrivons en 20 minutes au Tozal de Mallata par un sentier signalisé. Il est possible de visiter les abris avec des guides spécialisés (durée de la visite 1 h 30 min, consulter horaires à l'accueil du camping).

Les peintures rupestres de ces petites grottes (Patrimoine Mondial de l'Humanité) sont l'œuvre de peuples d'agriculteurs et d'éleveurs de l'ère Néolithique et de l'Age de Bronze. Dans les abris élevés et moins accessibles, ils ont peint des silhouettes humaines et animales, des signes et des formes géométriques énigmatiques.

Ce parcours offre de magnifiques vues sur les Pyrénées, et surtout, sur le canyon du Vero.

Dificulté: Faible. Il y a des tronçons avec des escaliers avec des rampes pour descendre aux abris, où les plus petits devront être surveillés.



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

Camping Lago Barasona

CAMPING LAGO BARASONA – YACIMIENTO ROMANO DE LABITOLOSA – LA PUEBLA DE CASTRO – ERMITA DE SAN ROMÁN DE CASTRO – CAMPING LAGO BARASONA



10 km



303 m



4h



Ruta circular que sale del camping y que nos permite disfrutar durante todo el recorrido de estupendas vistas al Pirineo y al Embalse de Barasona. En la ruta encontramos diferentes lugares de interés:

- **El Yacimiento romano de Labitolosa**, una de las ciudades romanas que se fundaron en el área pirenaica para asegurar la conquista y el control de este territorio. En verano hay visitas guiadas al yacimiento. Consultar horarios de visitas en recepción. Para llegar se debe seguir el sendero PR-HU-74. (Se llega en 35 min desde el camping)
- **La Puebla de Castro**, un paseo por sus calles y casco antiguo nos permitirá conocer la arquitectura tradicional de la Baja Ribagorza, el arte mudéjar, los escudos de sus casas, etc. (Se llega en 15 minutos desde Labitolosa)
- **Ermita de San Román de Castro**. Para ello, se debe tomar el sendero PR-HU-75, que nos llevará a la ermita románica. Desde la ermita hay unas excelentes vistas hacia el congosto de Olvena, lago y los Pirineos. Para volver, retrocedemos por el mismo camino unos 900, y tomamos el desvío a la derecha que indica Lago Barasona, e iniciamos el descenso que nos lleva al camping Bellavista y desde allí por carril bici al punto de inicio. (Se llega en 1 h 15 min desde La Puebla de Castro, y desde la ermita al camping se llega en 1 h 30 min)

Existe la posibilidad de descubrir este patrimonio con audioguías que pone a disposición el ayuntamiento. Es necesario avisar con antelación.

Si no se desea hacer el recorrido completo, se puede ir y volver por el mismo camino. Este recorrido puede hacerse en cualquier época del año, pero se recomienda evitar las horas de máximo calor en verano (de 12.00 h a 18.00 h).

Dificultad: Baja - Media.



This is a round walk, starting in the camping, that allows us to have pleasure with the sight to the Pyrenees and the Barasona Lake. Along this path, we will find several interesting points :

- **Labitolosa Roman Site** : one of the roman villages founded in the Pyrenees to conquer and control this territory. In summer, there are guide visits to the site. You can consult schedule at reception. To arrive there, just follow this PR-HU-47 way ; it takes 35 minutes walking from the camping.

- « **La Puebla de Castro** », you can walk along its streets and its old town and discover the traditional architecture of the Ribagorza, the Mudejar art and the emblems (It takes 15 minutes from Labitolosa).

- **San Román de Castro Hermitage** ; to arrive there, you have to take the PR-HU-75 path. From the roman hermitage there are beautiful views to the Olvena canyon, the lake and the Pyrenees. To come back, follow the same way during 900 metres and then take the righ exit to Lago Barasona. You will go down until the Camping « Bellavista », and from there, just take the cycle path until here, the starting point. (That takes an hour and 15 minutes from La Puebla de Castro, and it is an hour and a half from the hermitage to the camping).

Difficulty: Easy-Medium



Route circulaire qui nous permettre profiter des excellentes vues des Pyrénées et du Lac Barasona. Au long du parcours, nous pouvons trouver divers lieux d'intérêt:

- **Site romain de Labitolosa**, une de villes romaines fondées dans la zone pyrénéenne afin d'assurer la conquête et le control de ce territoire. Pendant l'été il y a un service de visites guides (consulter calendrier et horaires à l'accueil du camping). Pour y arriver, il faut suivre le sentier PR-HU-74 (il y a 35 min à pied depuis le camping).

- **La Puebla de Castro**: se promener par se rues et son centre historique nous permettra de connaitre l'architecture traditionnelle de la Faible Ribagorza, l'art mudéjar, les blasons, etc. (Il y a 15 min à pied depuis Labitolosa).

- **Ermitage de San Román de Castro**. Il faut prendre le sentier PR-HU-75, qui nous conduit à l'ermitage roman. Depuis cet endroit il y a des excellentes vues au Congosto d'Olvena, le lac et les Pyrénées. Pour retourner, nous recoulons 900 m à peu près et nous prenons le sentier à droit qui indique Lago Barasona, et nous commençons à descendre vers le Camping Bellavista, et depuis ici, ver le Camping Lago Barasona par la piste cyclable.

Il est possible de découvrir ce patrimoine avec des audioguides qui sont mise à disposition des touristes par la Mairie de La Puebla de Castro (Il est nécessaire de les solliciter au préalable).

Ce parcours peut être réalisé toute l'année, mais il est recommandable d'éviter les heures les plus chaleureuses en été (de 12 a 18 h)

Difficultée: Faible - Moyenne



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com



ERMITA DE LUMBIERRE



 Salir del camping en dirección Benabarre. Una vez tomado el desvío a Benabarre, cuando acaban los dos carriles de subida, sale un camino de tierra hacia la izquierda donde hay que aparcar el coche (antes del km 22). Precaución al atravesar la carretera en coche y a pie. (5 minutos en coche desde el camping).

Frente a donde hemos aparcado el coche, en el otro lado de la carretera, sale el camino que lleva a la ermita de Lumbierre. Hay un cartel que indica el camino.

Se trata de una ruta sencilla hasta las ruinas de la ermita de Lumbierre, una sencilla construcción románica construida en lo alto de una cresta, a las puertas del congosto de Olvena. Se puede disfrutar de las impresionantes vistas del congosto de Olvena, el embalse de Barasona y el Pirineo. A lo largo del recorrido es fácil observar buitres, alimoches y otras rapaces.

Este recorrido puede hacerse en cualquier época del año, pero se recomienda evitar las horas de máximo calor en verano (de 12.00 h a 18.00 h)

Dificultad: Baja

 Leave the camping and take direction to Benabarre. When you take the Benabarre road, at the end of the two raise lanes, you will find a dirt track on the left to park the car (just before KM.22)

Watch when you cross the road! (5 minutes from the camping)

Opposite the car park, on the other side of the road, there is a signposted path that indicates the way to the hermitage of Lumbierre.

It is an easy walk until the ruins of the Lumbierre Hermitage, a simple roman building, constructed in the summit. You can enjoy the impressive views of the Olvena Canyon, the Barasona reservoir and the Pyrenees. During this journey, it is possible to watch vultures, Egyptian vultures and also others birds of prey.

This walk is good to go all year long, avoiding the hottest hours in summer, from 12:00 am to 6:00pm)

Difficulty: Easy

 Sortir du camping en direction Benabarre. Après la déviation de Benabarre, quand les deux voies de montée de la route finissent, il y a un chemin à gauche ou nous devons laisser notre voiture (avant le km 22). Il faut faire attention quand on traverse la route, aussi à pied qu'en voiture. (5 minutes en voiture depuis le camping)

En face de l'endroit où nous sommes garés, à l'autre côté de la route, il y a un chemin signalisé qui monte à l'ermitage de Lumbierre.

Il s'agit d'un sentier facile jusqu'aux ruines de l'ermitage de Lumbierre, une construction romane simple bâtie dans la partie la plus haute d'une crête, sur les portes du Congosto d'Olvena. Nous aurons des impressionnantes vues du Congosto d'Olvena, le Lac de Barasona et les Pyrénées. Tout au long du parcours, il est assez probable d'observer des vautours, des percnoptères et d'autres rapaces.

Ce parcours peut être réalisé toute l'année, mais il est recommandable d'éviter les heures les plus chaleureuses en été (de 12 à 18 h)

Difficulté: Faible



PUENTE DE LA SIERRA - MIRADOR DE OLVENA



Puente de la Sierra.

Desde el camping, salir en dirección Barbastro, y en el congosto (antes del túnel n° 5) aparcar el coche en el lado derecho de la carretera. Seguir las indicaciones de Puente de la Sierra. Desde el puente, parte una senda no señalizada que llega hasta la parte alta del pueblo.

Desde el puente de la Sierra se asciende a la localidad del Olvena. Desde ahí se puede continuar hasta un mirador, desde donde disfrutar de unas espectaculares vistas al congosto.

Este recorrido puede hacerse en cualquier época del año, pero se recomienda evitar las horas de máximo calor en verano (de 12.00 h a 18.00 h)

Dificultad: Baja



Puente de la Sierra (Sierra's Bridge)

From the Camping you have to go towards Barbastro and when you arrive in the narrow pass or canyon (congosto), just before the tunnel number 5, you must park the car on the right side of the road. Then, follow the indications of « Puente de la Sierra ». From the bridge, it starts an unposted path that reach the highest part of the village.

From the "Puente de la Sierrra", you can reach Olvena village, and once there, you can go on until a viewpoint with a beautiful views of the "Congosto".

This path can be walked in all seasons, avoiding the hottest hours in summer.

Difficulty: Easy



Pont de La Sierra

Depuis le camping, sortir en direction Barbastro, et dans le "congosto" (avant le tunnel numéro 5), se garer à droite de la route. Suivre les indications de Puente de la Sierra. Depuis le pont, il y a un chemin non signalisé qui monte jusqu'au village d'Olvena.

Depuis le Pont de la Sierra, un chemin monte jusqu'à Olvena. Dupis là, nous pouvons continuer jusqu'au belvédère, ou nous aurons des spectaculaires vues du "congosto".

Ce parcours peut être réalisé toute l'année, mais il est recommandable d'éviter les heures les plus chaleureuses en été (de 12 a 18 h)

Difficulté: Faible



Camping Lago Barasona

CONGOSTO DE MONTREBEI



 La ruta empieza en el aparcamiento de La Masieta. Es necesario reservar plaza con unos días de antelación en fechas señaladas, en la web <http://fundaciocatalunya-lapedrera.com/es/congost-de-montrebei/reserva-aparcamiento>. Precio: 5 €/coche

Salir del camping en dirección Barbastro, y después de cruzar la presa de Barasona, tomar el desvío a la izquierda hacia Benabarre. Al llegar a Benabarre, tomar dirección Viella, continuar la carreteira y unos 400 metros antes de llegar a Puente de Montañana, tomar el desvío a la derecha en dirección Tremp. En seguida, unos 500 metros después de pasar el puente sobre el río Noguera Ribagorzana tomar el desvío a la derecha hacia la reserva Congosto de Montrebei. Esta estrecha carretera asfaltada lleva hasta el aparcamiento de la Masieta a 8 km. (47 min en coche desde el camping)

El recorrido transcurre por un sendero excavado en una de las paredes de roca que forman el congosto de Montrebei, esculpido por el río Noguera Ribagorzana, a su paso por la Sierra del Montsec, creando cortes de paredes verticales de más de 350 m de altura.

El recorrido puede realizarse durante todo el año. En verano hay que evitar las horas de máximo calor.

Dificultad: Baja

 This walk starts at the car park in "La Masieta". You have to make a reservation for the car park ahead of time (it depends on the dates) in the webpage: <http://fundaciocatalunya-lapedrera.com/es/congost-de-montrebei/reserva-aparcamiento>. Price: 5€/car

It takes 47 minutes driving from the Camping: first go to the right (to Barbastro), and when you reach the end of the reservoir, take the left exit to Benabarre. When you arrive to Benabarre, take Viella direction, go on the road and at about 400 metres before arrive to Puente de Montañana, take the exit to the right towards Tremp. 500 metres after crossing the bridge over the River Noguera Ribagorzana, take the exit to the right until the nature reserve of "Congosto de Montrebei". This narrow road drives to "La Masieta" car park, 8 km away.

This walk runs by a path drilled in one of the rock walls that make the « Congosto de MontRebei », chiselled by the river « Noguera Ribagorzana », on its pass through Montsec Sierra, by creating cliffs of 350 metres high.

The route can be made the whole year but be careful with the hottest hours in summer.

Difficulty: Easy

 Ce parcours commence au parking La Masieta. Il faut réserver la place au préalable pendant les époques les plus fréquentées, dans le site. <http://fundaciocatalunya-lapedrera.com/es/congost-de-montrebei/reserva-aparcamiento>. Prix 5 €/voiture.

Sortir du camping en direction Barbastro, et après croiser le barrage, suivre direction Benabarre (à gauche). Quand nous arrivons à Benabarre, nous suivons direction Viella, continuer la route et 400 m avant d'arriver à Puente de Montañana, prendre la déviation à droite en direction Tremp. Tout de suite, 500 m à peu près de croiser le pont sur la rivière Noguera Ribagorzana, prendre la déviation à droite vers Congosto de Montrebei. Cette étroite route nous conduit jusqu'au Parking de La Masieta à 8 km. (47 min en voiture depuis le camping)

Le chemin creusé dans une des parois qui fait partie du Congosto de Montrebei, sculpté par la rivière Noguera Ribagorzana, en passant par la Sierra del Montsec, en créant des parois verticales de plus de 350 m d'hauteur. Ce parcours peut être réalisé pendant toute l'année. Pendant l'été, il faut éviter les périodes les plus chaudes de la journée.

Difficultée: Faible



PASARELAS DE MONTFALCÓ



La ruta empieza en el aparcamiento del Albergue de Montfalcó.

Salir del camping en dirección Barbastro, y después de cruzar la presa de Barasona, tomar el desvío a la izquierda hacia Benabarre. Al llegar a Benabarre tomar dirección Viella hasta Viacamp. Una vez en Viacamp, hay que subir hacia la parte alta del pueblo por una estrecha carretera. Justo antes de llegar, nace una pista ancha a la izquierda, con un cartel que indica "Albergue de Montfalcó", continuaremos la pista durante 15 kilómetros (se tarda 30 - 40 minutos en recorrerla). (1 h en coche desde el camping).

Se trata de una de las rutas más populares de Aragón, que transcurre por pasarelas aéreas instaladas en la roca, y ofrece al excursionista unas vistas insuperables de la sierra del Montsec.

El recorrido puede realizarse durante todo el año. En verano hay que evitar las horas de máximo calor.

Dificultad: Baja-media (no recomendada para personas con vértigo). Los niños deben ir vigilados en todo momento.



This walk starts at the car park at the shelter in Montfalcó.

It takes an hour driving from the camping, direction towards Barbastro, then, when you pass the dam of Barasona, you have to take the left exit to Benabarre. There, take direction to Viella until Viacamp. When you arrive to Viacamp, go up to the highest part of the village through a narrow road, Just before arrive there, you will see a wide sand track on the left side, with a placard « Albergue de Montfalcó » (this is Montfalcó shelter/hostel), then, go on the road during about 15 km (approximately 30-40 minutes).

This is one of the most popular routes in Aragon, going through overhead footbridges in the rocks and it offers to the hiker amazing views of the Montsec Sierra.

You can make this walking at any time of the year, just avoiding the hottest hours in summer.

Difficulty: Easy-Medium. (not recommended for people with fear of heights) Children should be watched all the time.



Ce parcours commence au Parking Auberge Montfalcó.

Sortir du camping en direction Barbastro, et après croiser le barrage, suivre direction Benabarre (à gauche). Quand nous arrivons à Benabarre, nous suivons direction Viella jusqu'à Viacamp. À Viacamp, il faut monter par une étroite route jusqu'à la partie haute du village et juste avant d'arriver, il y a une piste large à gauche, avec un panneau qui marque "Albergue de Montfalcó". Nous continuerons la piste pendant 15 km (30-40 min en voiture par la piste). (1 h en voiture depuis le camping)

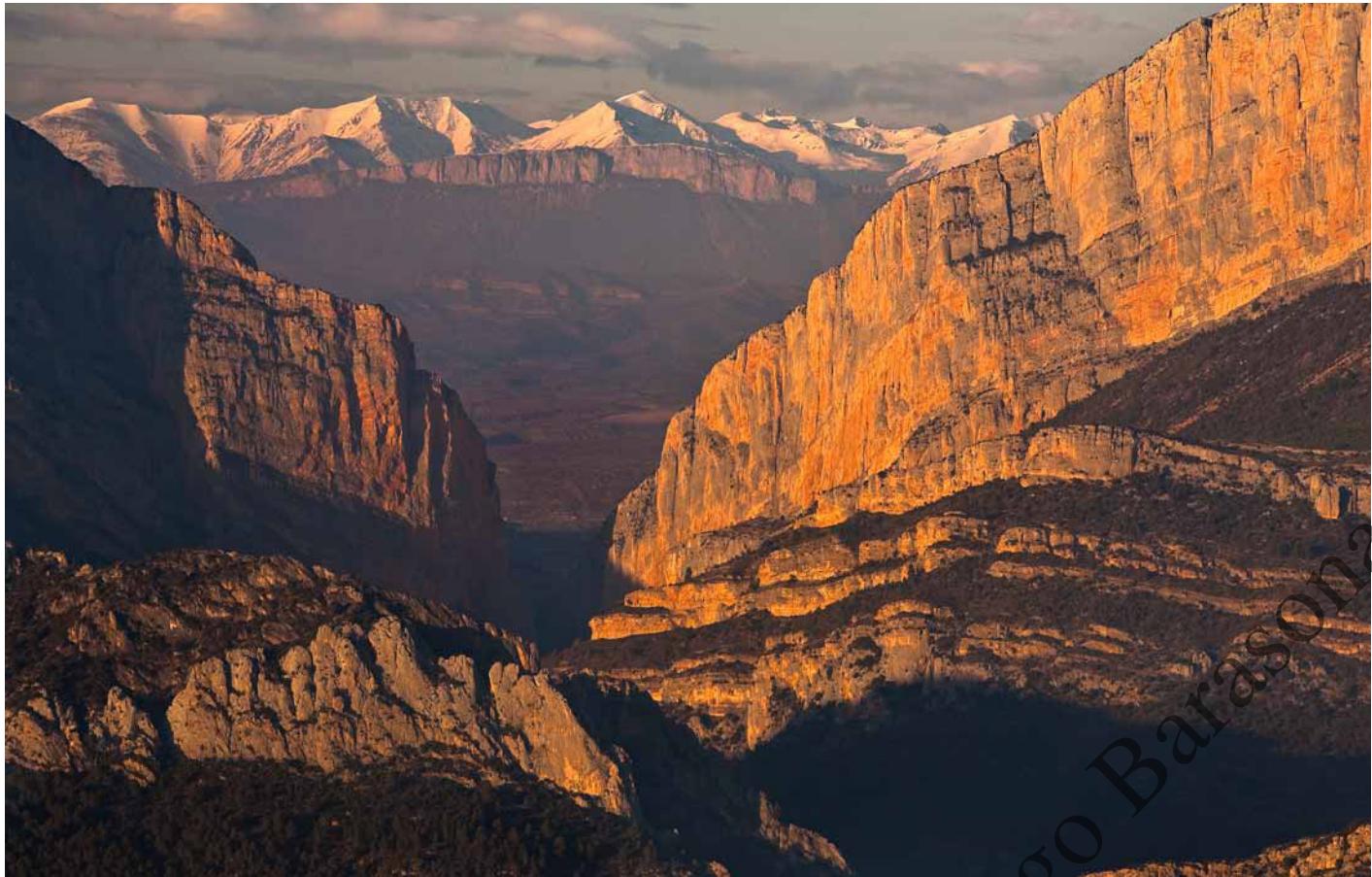
Il s'agit de l'une des sentiers les plus connus d'Aragon, avec des passerelles aériennes installées sur la roche, en offrant aux visiteurs des vues imbattables de la Sierra del Montsec.

Ce sentier peut être parcouru toute l'année. Pendant l'été, il faut éviter les périodes les plus chaudes de la journée.

Difficultée: Faible-Moyenne (pas conseillée pour les personnes ayant le vertige). Les enfants devront être toujours surveillés



PASARELAS DE MONTFALCÓ Y CONGOSTO DE MONTREBEI



 Aparcamiento del Albergue de Montfalcó o aparcamiento de La Masieta (necesario reservar previamente, precio 5 € por coche). Ver cómo llegar en las fichas de las Pasarelles de Montfalcó y de Congosto de Montrebei.

Tanto la ruta de las pasarelles de Montfalcó, como la del Congosto de Montrebei son lineales, y al estar conectadas entre sí, por norma general, se enlazan.

Ambas rutas es posible realizarlas en el día “ida y vuelta”, aunque al haber diferentes accesos, la ruta se presta a multitud de combinaciones posibles.

Se puede realizar en cualquier época del año, previendo comenzar pronto en los meses de más calurosos.

Si sólo se quiere hacer en una dirección, se puede realizar la vuelta en kayak (tanto desde la Masieta a Montfalcó, como de Montfalcó a la Masieta). También existen los servicios de taxi y catamarán (preguntar en la oficina de Turismo de Viacamp).

El recorrido puede realizarse durante todo el año. En verano hay que evitar las horas de máximo calor.

Dificultad: Media (no recomendada para personas con vértigo). Los niños deben ir vigilados en todo momento.

 Sortir du camping en direction Benabarre. Après la déviation de Benabarre, quand les deux voies de montée de la route finissent, il y a un chemin à gauche ou nous devons laisser notre voiture (avant le km 22). Il faut faire attention quand on traverse la route, aussi à pied qu'en voiture. (5 minutes en voiture depuis le camping)

En face de l'endroit où nous nous sommes garés, à l'autre côté de la route, il y a un chemin signalisé qui monte à l'ermitage de Lumbierre.

Il s'agit d'un sentier facile jusqu'aux ruines de l'ermitage de Lumbierre, une construction romane simple bâtie dans la partie la plus haute d'une crête, sur les portes du Congosto d'Olvena. Nous aurons des impressionnantes vues du Congosto d'Olvena, le Lac de Barasona et les Pyrénées. Tout au long du parcours, il est assez probable d'observer des vautours, des percnoptères et d'autres rapaces.

Ce parcours peut être réalisé toute l'année, mais il est recommandable d'éviter les heures les plus chaleureuses en été (de 12 a 18 h)

Difficulté:

 Parking Auberge Montfalcó ou Parking La Masieta (il est nécessaire de réserver au préalable, prix 5 € par voiture). Voir comment y arriver dans les fiches des Pasarelles de Montfalcó et du Congosto de Montrebei.

Aussi le parcours des Passerelles de Montfalcó que celui du Congosto de Montrebei son linéaux et ils sont connectés, de sorte que nous pouvons réaliser les deux routes “allée et retour” le même jour, en partant de Montfalcó ou de La Masieta.

Si nous ne voulons que faire l'allée, il est possible de retourner en kayak (depuis La Masieta et depuis Montfalcó). Il y a aussi des services de taxi et catamaran (plus d'information à l'OT de Viacamp)

Difficulté: Moyenne (pas conseillée pour les personnes ayant le vertige). Les enfants devront être toujours surveillés



BARRANCO DE GABASA



Gabasa.

Salir del camping en dirección Barbastro. Una vez pasado el congosto de Olvena, desviarse a la izquierda hacia Estada, Estadilla y Fonz. Pasado Fonz, tomaremos el desvío a la izquierda hacia Peralta de la Sal y Azanuy (es recomendable la visita a Peralta de la Sal y Calasanz). Tras atravesar Azanuy, se continúa hasta Peralta de la Sal y de ahí, por la misma carretera hasta Gabasa. Se puede dejar el coche al inicio del pueblo, y de ahí descender a pie hasta el río, donde empieza la senda. (45 minutos en coche desde el camping) La vuelta puede hacerse por Benabarre (35 minutos en coche hasta el camping)

Este recorrido discurre por un barranco en el que las condiciones singulares de humedad y temperatura y la disponibilidad de agua han formado un bosque de galería, de vegetación exuberante, donde abundan avellanos, robles, nogales, limoneros y olmos. Un paisaje poco común en la zona, con una bella cascada al final del recorrido.

El recorrido puede realizarse durante todo el año.

Dificultad: Baja

Sortir du camping en direction Benabarre. Après la déviation de Benabarre, quand les deux voies de montée de la route finissent, il y a un chemin à gauche ou nous devons laisser notre voiture (avant le km 22). Il faut faire attention quand on traverse la route, aussi à pied qu'en voiture. (5 minutes en voiture depuis le camping)

En face de l'endroit où nous sommes garés, à l'autre côté de la route, il y a un chemin signalisé qui monte à l'ermitage de Lumbierre.

Il s'agit d'un sentier facile jusqu'aux ruines de l'ermitage de Lumbierre, une construction romane simple bâtie dans la partie la plus haute d'une crête, sur les portes du Congosto d'Olvena. Nous aurons des impressionnantes vues du Congosto d'Olvena, le Lac de Barasona et les Pyrénées. Tout au long du parcours, il est assez probable d'observer des vautours, des percnoptères et d'autres rapaces.

Ce parcours peut être réalisé toute l'année, mais il est recommandable d'éviter les heures les plus chaleureuses en été (de 12 à 18 h)

Difficulté:

Gabasa.

Sortir du camping direction Barbastro. Après le Congosto de Olvena, prendre la déviation vers Estada, Estadilla et Fonz. Après passer Fonz, prendre la déviation à gauche vers Peralata de la Sal et Azanuy (il est recommandé de visiter Peralata de la Sal et Calasanz). Après Azanuy, il faut continuer jusqu'à Peralta de la Sal, et continuer la route vers Gabasa. Nous pouvons garer la voiture à l'entrée du village, et descendre à pied jusqu'à la rivière, où nous trouverons le départ du sentier. (45 min en voiture depuis le camping).

Le retour peut être réalisé par Benabarre (35 min en voiture jusqu'au camping)

Ce sentier parcourt un ravin où les conditions singulières d'humidité et température ont formé une forêt particulier, de végétation exubérante, où les noisetiers, les chênes, les noyers, les limoniers et les ormes sont abondants.

Difficulté: Faible



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

LAGUNAS DE ESTAÑA



Estaña.

Salir del camping en dirección Barbastro, y después de cruzar la presa de Barasona, tomar el desvío a la izquierda hacia Benabarre. Al llegar a Benabarre tomar dirección Lleida. Continuar por esta carretera y tomar el desvío a la izquierda a Estopiñán, y unos 2,5 km más adelante, girar a la izquierda hacia Estaña, donde aparcaremos el coche. El recorrido parte desde una pista que sale del mismo pueblo hacia el sur. (30 min en coche desde el camping)

Esas lagunas constituyen un paisaje de humedal endorreico en una zona de media montaña, lo que confiere gran singularidad natural a este sistema de filtración de aguas subterráneas en que habitan especies endémicas.

Se trata de una excursión muy sencilla, corta y sin apenas desnivel, por lo que resulta ideal para hacer con los más pequeños de la casa, o para personas que no estén muy acostumbradas a caminar.

Se puede hacer durante todo el año, aunque en verano se recomienda evitar las horas de máximo calor.

Dificultad: Baja

Sortir du camping en direction Benabarre. Après la déviation de Benabarre, quand les deux voies de montée de la route finissent, il y a un chemin à gauche ou nous devons laisser notre voiture (avant le km 22). Il faut faire attention quand on traverse la route, aussi à pied qu'en voiture. (5 minutes en voiture depuis le camping)

En face de l'endroit où nous nous sommes garés, à l'autre côté de la route, il y a un chemin signalisé qui monte à l'ermitage de Lumbierre.

Il s'agit d'un sentier facile jusqu'aux ruines de l'ermitage de Lumbierre, une construction romane simple bâtie dans la partie la plus haute d'une crête, sur les portes du Congosto d'Olvena. Nous aurons des impressionnantes vues du Congosto d'Olvena, le Lac de Barasona et les Pyrénées. Tout au long du parcours, il est assez probable d'observer des vautours, des percnoptères et d'autres rapaces.

Ce parcours peut être réalisé toute l'année, mais il est recommandable d'éviter les heures les plus chaleureuses en été (de 12 à 18 h)

Difficulté:

Estaña.

Sortir du camping en direction Barbastro, et après croiser le barrage, suivre direction Benabarre (à gauche). Quand nous arrivons à Benabarre, nous suivons direction Lleida. Continuer la route et prendre la déviation à gauche vers Estopiñán, et 2,5 km après, prendre la déviation à gauche vers Estaña, où nous laisserons la voiture. Le départ du sentier se trouve dans la partie sud du village (30 min en voiture depuis le camping)

Ces lagunes constituent un milieu humide endoréique dans une région de moyenne montagne. C'est pour ça que ce paysage est si singulier, avec des espèces endémiques.

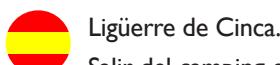
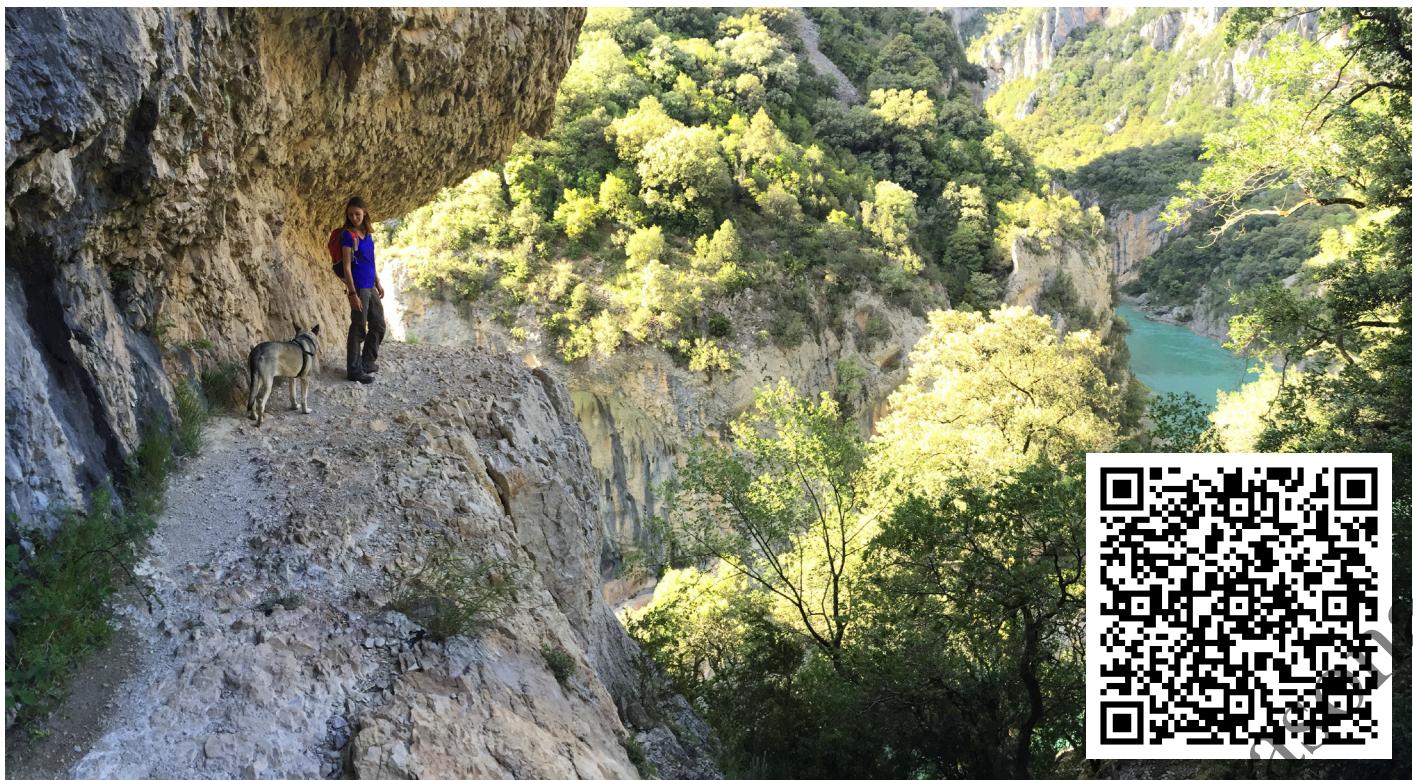
Il s'agit d'un parcours très court et facile à faire, idéal pour les plus petits et pour personnes non habituées à marcher.

Difficulté: Faible



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com

CONGOSTO DEL ENTREMÓN



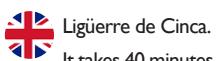
Ligüerre de Cinca.

Salir del camping en dirección Barbastro, una vez cruzado el puente de las Pilas, tomar el desvío a la derecha hacia El Grado y Aínsa. Continuar por esta carretera hasta el Camping de Ligüerre de Cinca, donde hay que tomar un desvío a la derecha en dirección al valle de la Fueva. Unos 2,5 km más adelante, justo nada más cruzar el puente que atraviesa el río Cinca, hay una zona a la derecha donde poder dejar el coche y unos paneles informativos. El camino sale unos metros más adelante siguiendo la carretera, a la izquierda. Se encuentra perfectamente señalizado. (40 min en coche desde el camping)

Las aguas del río Cinca, tras ser represadas en el embalse de Mediano, se encajan en el desfiladero del Entremón. Durante millones de años los agentes erosivos han modelado la montaña caliza, dando lugar a este cañón. Se trata de un itinerario con gran riqueza ornitológica, donde se pueden observar quebrantahuesos, buitre leonado, águila real, alimoche, chova piquiroja, avión común y roquero. La ruta finaliza en la presa de Mediano, desde donde se puede observar la torre del campanario del pueblo que quedó inundado bajo el embalse, y se tienen unas fantásticas vistas de la Peña Montañesa y las tres Sorores.

La ruta puede realizarse durante todo el año.

Dificultad: Baja. Todo el recorrido se realiza por senda, pero existen pasos estrechos sin barandilla, puede presentar dificultades para personas con vértigo.



Ligüerre de Cinca.

It takes 40 minutes driving from the Camping. You have to go in the direction of Barbastro. Once you have crossed the « Puente de las Pilas » (Pilas' Bridge), take the right exit to « El Grado » and « Ainsa ».

Go along this road until the Camping in Ligüerre de Cinca, where you must take an exit to the right toward « Valle de la Fueva ». Approximately 2,5 km ahead, after crossing the bridge over the Cinca River, you would find an area where you can park the car (on the right side) and you will see the informative boards. The walk starts a few meters further on, following the road on the left. It is perfectly signposted.

Waters of the Cinca River, after being dammed up in the Reservoir of Mediano, they go between the gorge of the Entremón. During million years, the erosive agents have shaped the limestone mountain and had formed this canyon. This is a route with an enormous ornithological wealth, so you can watch during the way : Bearded vultures, Griffon vultures, Golden eagles, Egyptian vultures, choughs, martins and rock thrushs, etc. The walk ends in the Reservoir of Mediano, from there you can see the bell tower which was flooded under the reservoir. And also there are fantastic views of the « Peña Montañesa » and « Las Tres Sorores » (Or « Monte Perdido », the biggest calcareous massif in Europe). This route can be made all year long.

Difficulty: Easy. The walk runs by paths but there are several narrow walkways without handrails, so it may be difficult for people with fear of heights.



Ligüerre de Cinca.

Sortir du Camping direction Barbastro. Après le Pont de Las Pilas, prendre la déviation vers El Grado y Aínsa. Continuer la route jusqu'au camping de Ligüerre de Cinca, où nous prendrons la déviation à droite vers Valle de La Fueva. 2,5 km après, à peu près, juste après de traverser le pont de la rivière Cinca, il y a une zone à droite de la route pour se garer, et des panneaux informatifs. Quelques mètres plus loin, à l'autre côté de la route, nous trouverons la signalisation de départ du sentier.

La rivière Cinca, après être endiguée dans le barrage de Mediano, se coulent par la gorge du Entremón. Les agents érosifs ont modelé cette montagne calcaire, et ont formé le canyon. Il s'agit d'un itinéraire d'une grande richesse ornithologique, où nous pouvons voir le barbu, le vautour, l'aigle royal, le percnoptère, etc.

Le parcours finit au barrage de Mediano, et nous pourrons observer le clocher du village de Mediano qui a été inondé par le barrage, la Peña Montañesa, et Tres Serols.

Ce sentier peut être réalisé pendant toute l'année.

Dificulté: Faible. Sur le chemin vous trouverez des endroits exposés (chemin bien marqué mais pas de barrière), qui peuvent être difficiles pour les personnes ayant vertige.



Camping Lago Barasona - Telf: 974 54 51 48 - E-mail: info@lagobarasona.com